

# MANUALE DI ISTRUZIONI

PER UN USO CORRETTO E SICURO DELL'APPARECCHIO

IT KOOPER<sup>®</sup>X



## Friggitrice ad Aria

### 5921093

**POTENZA MASSIMA ASSORBITA 1700 W 220 - 240 V - 50/60 Hz**

UNICAMENTE AD USO DOMESTICO

ATTENZIONE! LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI E LE AVVERTENZE CONTENUTE NEL PRESENTE LIBRETTO E CONSERVARLE PER ULTERIORI CONSULTAZIONI PER TUTTA LA VITA DEL PRODOTTO. ESSE INFATTI FORNISCONO INDICAZIONI IMPORTANTI PER QUANTO RIGUARDA LA FUNZIONALITÀ E LA SICUREZZA NELL'INSTALLAZIONE, NELL'USO E NELLA MANUTENZIONE DEL PRODOTTO.

GALILEO S.P.A. STRADA GALLI 27 - 00019 TIVOLI (RM) - ITALY  
www.galileospa.com info@galileospa.com (+39) 07745021 - MADE IN CHINA





**TRATTAMENTO DEL DISPOSITIVO  
ELETTRICO ED ELETTRONICO A FINE VITA**

**INFORMAZIONE AGLI UTENTI PER IL CORRETTO SMALTIMENTO  
DEL PRODOTTO AL SENSI DELLA DIRETTIVA EUROPEA 2012/19/EU E DEL D.LGS N. 49/2014.**

CARO CONSUMATORE,  
È IMPORTANTE RICORDARTI CHE, COME BUON CITTADINO, AVRAI L'OBBLIGO DI SMALTIRE QUESTO PRODOTTO NON COME RIFIUTO URBANO, MA DI EFFETTUARE UNA RACCOLTA SEPARATA. IL SIMBOLO SOPRA INDICATO E RIPORTATO SULL'APPARECCHIATURA INDICA CHE IL RIFIUTO DEVE ESSERE OGGETTO DI "RACCOLTA SEPARATA". I DISPOSITIVI ELETTRICI ED ELETTRONICI NON DEVONO ESSERE CONSIDERATI RIFIUTI DOMESTICI. PERTANTO, IL PRODOTTO ALLA FINE DELLA SUA VITA UTILE, NON DEVE ESSERE SMALTITO INSIEME AL RIFIUTI URBANI. L'UTENTE DOVRÀ CONFERIRE (O FAR CONFERIRE) IL RIFIUTO AL CENTRI DI RACCOLTA DIFFERENZIATA PREDISPOSTI DALLE AMMINISTRAZIONI LOCALI, OPPURE CONSEGNARLO AL RIVENDITORE CONTRO L'ACQUISTO DI UNA NUOVA APPARECCHIATURA DI TIPO EQUIVALENTE. LA RACCOLTA DIFFERENZIATA DEL RIFIUTO E LE SUCCESSIVE OPERAZIONI DI TRATTAMENTO, RECUPERO E SMALTIMENTO FAVORISCONO LA PRODUZIONE DI APPARECCHIATURE CON MATERIALI RICICLATI E LIMITANO GLI EFFETTI NEGATIVI SULL'AMBIENTE E SULLA SALUTE EVENTUALMENTE CAUSATI DA UNA GESTIONE IMPROPRIA DEL RIFIUTO.

GRAZIE!

**DISPOSAL OF THE ELECTRIC OR ELECTRONIC DEVICE AT THE END OF ITS LIFE**

**INFORMATION FOR USERS ABOUT THE CORRECT DISPOSAL  
OF THE PRODUCT ACCORDING TO THE EUROPEAN DIRECTIVE 2012/19/EU  
AND TO THE LEGISLATIVE DECREE N. 49/2014.**

DEAR CUSTOMER,  
IT IS IMPORTANT TO REMIND YOU THAT, AS A GOOD CITIZEN, YOU CANNOT DISPOSE OF THIS PRODUCT AS MUNICIPAL WASTE; YOU HAVE TO DO A SEPARATE COLLECTION. THE SYMBOL LABELLED ON THE APPLIANCE INDICATES THAT THE RUBBISH IS SUBJECT TO "SEPARATE COLLECTION". ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCE CANNOT BE CONSIDERED AS DOMESTIC WASTE. THEREFORE, AT THE END OF ITS USEFUL LIFE, THIS PRODUCT SHOULD NOT BE DISPOSED WITH MUNICIPAL WASTES. THE USER MUST THEREFORE ASSIGN OR (HAVE COLLECTED) THE RUBBISH TO A TREATMENT FACILITY UNDER LOCAL ADMINISTRATION, OR HAND IT OVER TO THE RESELLER IN EXCHANGE FOR AN EQUIVALENT NEW PRODUCT.

THE SEPARATE COLLECTION OF THE RUBBISH AND THE SUCCESSIVE TREATMENT, RECYCLING AND DISPOSAL OPERATIONS PROMOTE PRODUCTION OF APPLIANCES MADE WITH RECYCLED MATERIALS AND REDUCE NEGATIVE EFFECTS ON HEALTH AND THE ENVIRONMENT CAUSED BY IMPROPER TREATMENT OF RUBBISH.

THANKYOU!

## **AVVERTENZE GENERALI DI SICUREZZA**

### **PERICOLO PER I BAMBINI!**

■ QUESTO APPARECCHIO ELETTRICO NON È UN GIOCATTOLO. UTILIZZARLO E RIPORLO FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI. I COMPONENTI DELL'IMBALLAGGIO (EVENTUALI SACCHETTI IN PLASTICA, CARTONI, ECC.) DEVONO ESSERE TENUTI LONTANI DALLA PORTATA DEI BAMBINI.

■ L'USO DI QUESTO APPARECCHIO È CONSENTITO AI BAMBINI A PARTIRE DAGLI 8 ANNI DI ETÀ E ALLE PERSONE CON RIDOTTE CAPACITÀ FISICHE, SENSORIALI O MENTALI OPPURE CON MANCATA ESPERIENZA E CONOSCENZA, SUPERVISIONATI O ISTRUITI DA PERSONE ADULTE E RESPONSABILI PER LA LORO SICUREZZA. QUESTO APPARECCHIO NON È DA INTENDERSI ADATTO ALL'USO DA PARTE DI PERSONE (INCLUSI I BAMBINI) CON RIDOTTE CAPACITÀ FISICHE, SENSORIALI O MENTALI, O PRIVE DI ESPERIENZA E CONOSCENZA, A MENO CHE SIANO STATE SUPERVISIONATE O ISTRUITE RIGUARDO ALL'USO DELL'APPARECCHIO DA UNA PERSONA RESPONSABILE DELLA LORO SICUREZZA E SOLO DOPO ESSERSI ACCERTATI CHE ABBIANO COMPRESO I PERICOLI DERIVANTI DALL'USO. I BAMBINI DEVONO ESSERE TENUTI SOTTO CONTROLLO PER EVITARE CHE GIOCHINO CON L'APPARECCHIO.

### **PERICOLO USTIONI!**



**ATTENZIONE SUPERFICE CALDA!**

**PRIMA DI SOSTITUIRE GLI ACCESSORI SPEGNERE L'APPARECCHIO E STACCARE LA SPINA! NON INSERIRE LA SPINA DELL'APPARECCHIO NELLA PRESA SENZA AVER PRIMA**

## **INSTALLATO TUTTI GLI ACCESSORI NECESSARI.**

- PRESTARE MASSIMA ATTENZIONE NEL CASO IN CUI SI UTILIZZI L'APPARECCHIO IN PRESENZA DI BAMBINI.
- NON LASCIARE L'APPARECCHIO INCUSTODITO QUANDO È IN FUNZIONE.
- ALCUNE PARTI DELL'APPARECCHIO RAGGIUNGONO TEMPERATURE ELEVATE DURANTE IL FUNZIONAMENTO. NON TOCCARE LE SUPERFICI CALDE E LA PARTE INTERNA DEL PRODOTTO DURANTE IL FUNZIONAMENTO. PERICOLO DI USTIONI!
- TOGLIERE LA SPINA DALLA PRESA QUANDO L'APPARECCHIO NON È UTILIZZATO E LASCIARE RAFFREDDARE L'APPARECCHIO PRIMA DI EFFETTUARE QUALSIASI OPERAZIONE DI PULIZIA.
- VISTE LE ALTE TEMPERATURE RAGGIUNTE, NON UTILIZZARE IL DISPOSITIVO VICINO A MATERIALI E TESSUTI INFIAMMABILI.
- NON EFFETTUARE ALCUN TENTATIVO DI PULIZIA MENTRE L'APPARECCHIO È IN FUNZIONE. NON UTILIZZARE OGGETTI ACUMINATI PER RIMUOVERE EVENTUALI CORPI ESTRANEI..
- LE OPERAZIONI DI PULIZIA NON DEVONO ESSER EFFETTUATE DA BAMBINI NON SORVEGLIATI.
- NON UTILIZZARE ALCUN TEMPORIZZATORE O SISTEMA DI COMANDO A DISTANZA PER UTILIZZARE L'APPARECCHIO.
- NON UTILIZZARE L'APPARECCHIO ALL'APERTO.
- NON LASCIARE IL CAVO SOSPESO SUL BORDO DEL TAVOLO O DEL PIANO DI LAVORO ED EVITARE CHE VENGA A CONTATTO CON SUPERFICI CALDE.
- NON POSIZIONARE SOPRA, O NELLE VICINANZE DI, FORNELLI CALDI A GAS O ELETTRICI O FORNI RISCALDATI.

## **PERICOLO SCOSSA ELETTRICA!**

- QUESTO APPARECCHIO È CONCEPITO PER FUNZIONARE UNICAMENTE A CORRENTE ALTERNATA. PRIMA DI METTERLO IN FUNZIONE ASSICURARSI CHE LA TENSIONE DI RETE CORRISPONDA A QUELLA INDICATA SULLA TARGHETTA DATI.
- COLLEGARE L'APPARECCHIO SOLO A PRESE DI CORRENTE AVENTI PORTATA MINIMA 10 AMPERE.
- NON TIRARE O STRATTONARE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE O L'APPARECCHIO STESSO PER TOGLIERE LA SPINA DALLA PRESA DI CORRENTE.
- SROTOLARE COMPLETAMENTE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE ELETTRICA PRIMA DI METTERE IN FUNZIONE L'APPARECCHIO.
- UTILIZZARE UNA PROLUNGA ELETTRICA SOLO SE IN PERFETTO STATO.
- NON LASCIARE MAI SCORRERE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE SU SPIGOLI TAGLIANTI; EVITARE DI SCHIACCIARLO.
- NON LASCIARE L'APPARECCHIO ESPOSTO AD AGENTI ATMOSFERICI (PIOGGIA, GELO, SOLE, ECC.).

## **NON UTILIZZARE MAI L'APPARECCHIO:**

- CON LE MANI BAGNATE O UMIDE;
- SE CADUTO E PRESENTA EVIDENTI ROTTURE O ANOMALIE DI FUNZIONAMENTO;
- SE LA SPINA O IL CAVO DI ALIMENTAZIONE ELETTRICA SONO DIFETTOSI;
- IN AMBIENTI UMIDI O SATURI DI GAS.
- NON COPRIRE L'APPARECCHIO CON ASCIUGAMANI, INDUMENTI,

ECC.

■ AL FINE DI EVITARE SURRISCALDAMENTI DELL'APPARECCHIO, NON COPRIRE IN NESSUN CASO LE APERTURE DI INGRESSO E USCITA DELL'ARIA.

■ NON POGGIARE NULLA SOPRA L'APPARECCHIO!

■ NON UTILIZZARE L'APPARECCHIO PER SCOPI DIVERSI DA QUELLI PREVISTI!

■ COLLOCARE L'APPARECCHIO SOLO SU PIANI DI APPOGGIO ORIZZONTALI E STABILI, LONTANO DA DOCCE, VASCHE DA BAGNO, LAVANDINI, ECC.

■ NON PERMETTERE CHE ACQUA O ALTRI LIQUIDI ENTRINO ALL'INTERNO DELL'APPARECCHIO AL FINE DI EVITARE SCOSSE ELETTRICHE.

■ SE L'APPARECCHIO SI DOVESSE BAGNARE O ENTRASSE IN CONTATTO CON ACQUA NON UTILIZZARLO E FARLO CONTROLLARE DA UN LABORATORIO SPECIALIZZATO.

■ TOGLIERE SEMPRE LA SPINA DALLA RETE DI ALIMENTAZIONE ELETTRICA IMMEDIATAMENTE DOPO L'USO E PRIMA DI ESEGUIRE QUALSIASI INTERVENTO DI PULIZIA O MANUTENZIONE.

■ PER SPEGNERE L'APPARECCHIO IMPOSTARE IL PANNELLO DI CONTROLLO IN MODALITÀ "OFF", QUINDI STACCARE LA SPINA DALLA PRESA, TRAZIONANDO LA SPINA E NON IL CAVO.

■ LE EVENTUALI RIPARAZIONI DEVONO ESSERE ESEGUITE SOLO DA UN TECNICO SPECIALIZZATO. RIPARARE DA SÉ L'APPARECCHIO PUÒ ESSERE ESTREMAMENTE PERICOLOSO.

■ SE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE È DANNEGGIATO, ESSO DEVE ESSERE SOSTITUITO DAL COSTRUTTORE O DAL SUO SERVIZIO

DI ASSISTENZA TECNICA O COMUNQUE DA UNA PERSONA CON QUALIFICA SIMILARE, IN MODO DA PREVENIRE OGNI RISCHIO

■ UN APPARECCHIO FUORI USO DEVE ESSERE RESO INUTILIZZABILE, TAGLIANDO IL CAVO DI ALIMENTAZIONE ELETTRICA, PRIMA DI BUTTARLO.

■ PULIRE L'APPARECCHIO UTILIZZANDO UN PANNO UMIDO. NON USARE SOLVENTI O DETERSIVI ABRASIVI.

■ L'APPARECCHIO È CONCEPITO PER L'USO DOMESTICO E INTERNO. NON IMMERGERE IN ACQUA O LAVARE SOTTO ACQUA CORRENTE IL CORPO PRINCIPALE DELL'APPARECCHIO

■ NON IMMERGERE IN ACQUA O LAVARE SOTTO ACQUA CORRENTE IL CORPO PRINCIPALE DELL'APPARECCHIO.

■ POSIZIONARE GLI ALIMENTI NEL VANO COTTURA PRIMA DELL'ACCENSIONE PER EVITARE DI TOCCARE L'ELEMENTO RISCALDANTE..

## **PERICOLO INCENDIO**

■ NON UTILIZZARE OLIO ALL'INTERNO DEL VANO COTTURA!

## **ATTENZIONE!**

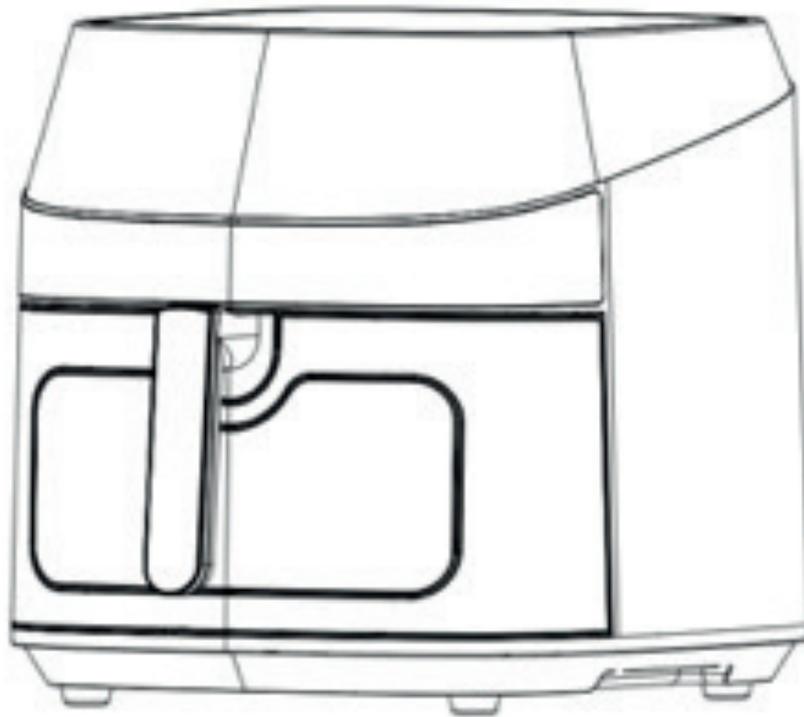
QUESTO APPARECCHIO NON NECESSITA DI ALCUN OLIO O GRASSO AGGIUNTIVO PER ESEGUIRE LA COTTURA DEL CIBO.

## **AVVERTENZE:**

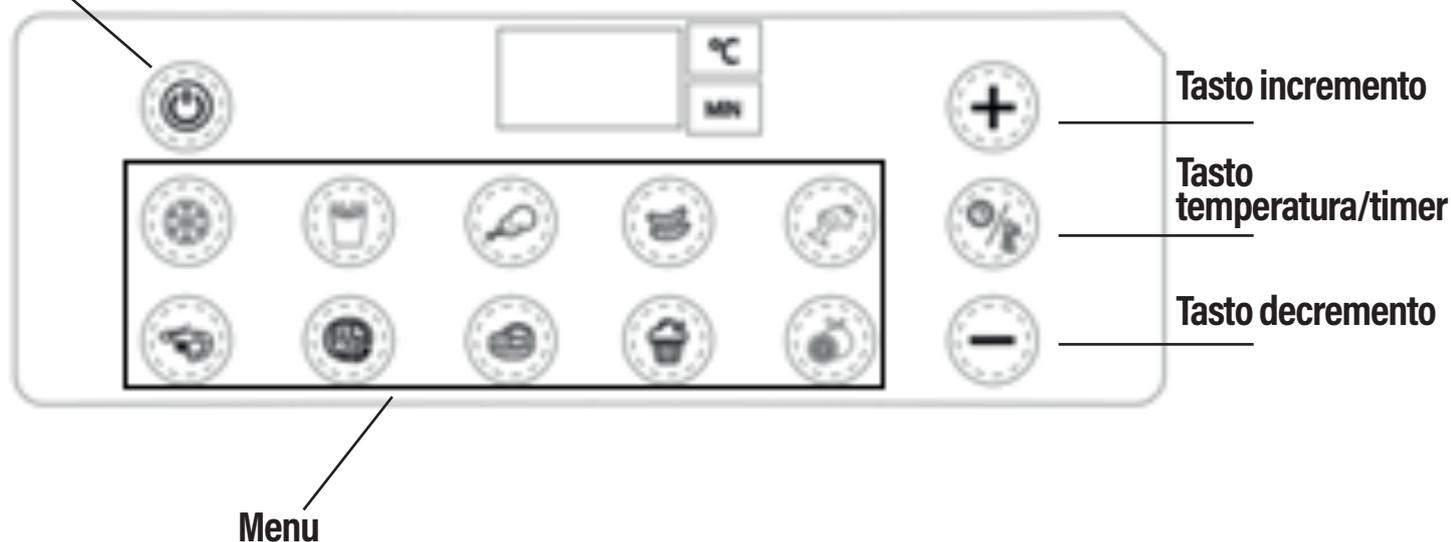
■ QUESTO APPARECCHIO È DESTINATO A ESSERE UTILIZZATO NELLE APPLICAZIONI DOMESTICHE E SIMILARI QUALI: NELLE ZONE PER CUCINARE RISERVATE AL PERSONALE DEI NEGOZI, NEGLI UFFICI E IN

ALTRI AMBIENTI PROFESSIONALI; NEGLI AGRITURISMI; UTILIZZO DA PARTE DI CLIENTI DI ALBERGHI, MOTEL E ALTRI AMBIENTI A CARATTERE RESIDENZIALE; NEGLI AMBIENTI TIPO BED AND BREAKFAST.

# PARTI DEL PRODOTTO



**Tasto On/Off/pausa**



## **UTILIZZO**

### **Primo utilizzo**

#### **Preparazione:**

1. Rimuovere tutti i materiali di imballaggio.
2. Pulire il cestello e la teglia con acqua tiepida, pulire i lati interni e il fondo del forno elettrico con un panno umido imbevuto di detersivo, quindi utilizzarlo dopo averlo completamente asciugato.
3. Posizionare il forno elettrico su una superficie stabile. Si prega di collegare il dispositivo direttamente alla presa senza utilizzare prolunghe o multi prese.
4. È necessario riservare uno spazio sufficiente attorno al forno elettrico per garantire almeno 10 cm di distanza da altri oggetti o da pareti. **IMPORTANTE:** nessun oggetto deve essere posizionato davanti l'uscita dell'aria calda.

#### **Nota**

Al primo utilizzo, assicurarsi di preriscaldare il forno elettrico per 5 minuti per eliminare gli oli residui; questo provocherà la fuoriuscita di fumo maleodorante. Rientra nella norma e non rappresenta un guasto del forno elettrico.

#### **Istruzioni per l'uso utilizzando i menù preimpostati:**

1. Posizionare il cibo nel cestello

2. Inserire il cestello nella friggitrice e scegliere dal menù il programma preimpostato:

PROGRAMMA	SCONGELAMENTO	PATATINE FRITTE	COSCIOTTI DI POLLO	SALSICCE	PESCE
ICONA					
TEMPERATURA	80° C	180° C	200° C	175° C	180° C
TEMPO	10 min	20 min	20 min	15 min	15 min

PROGRAMMA	GAMBERI	PIZZA	CARNE	DOLCI	ESSICCAZIONE
ICONA					
TEMPERATURA	190° C	180° C	200° C	170° C	80° C
TEMPO	6 min	15 min	15 min	15 min	90 min

3. Premere il tasto On/Off/Pausa e la friggitrice inizierà a cuocere il cibo

### **Istruzioni per l'uso utilizzando le impostazioni personalizzate:**

1. Posizionare il cibo nel cestello

2. Inserire il cestello nella friggitrice e impostare la temperatura di riscaldamento ed il tempo di cottura in base alle preferenze personali.

**Seguire i seguenti passaggi per entrambe le modalità di cottura (menù ricette preimpostate o personalizzate):**

**Suggerimenti:** le funzioni Avvia e Annulla sono sulla stessa icona (tasto On/Off/Pausa).

1. Sul pannello operativo, le funzioni "regolazione della temperatura" e "regolazione dell'ora" sono impostate sulla stessa icona (tasto Temperatura/timer). Sono inoltre presenti due icone, "+" e "-". Scegliendo tramite il tasto Temperatura/timer se impostare la temperatura o il tempo di cottura, premere successivamente i tasti "+" o "-" per incrementare o decrementare di 5°C e la temperatura e/o di 1 minuto il tempo.
2. Dopo aver impostato la temperatura e il tempo di cottura, toccare delicatamente il tasto di accensione.
3. Se l'impostazione di cottura è errata, è possibile cambiare "Temperatura" e "Tempo" in qualsiasi momento premendo il tasto On/Off/Pausa, per sospendere la cottura, impostare i valori desiderati e premere nuovamente il tasto On/Off/Pausa per riprendere la cottura.
4. Finito il tempo di cottura preimpostato, verrà attivato un segnale acustico ed il display mostrerà la scritta "OFF". La ventola smetterà di funzionare dopo 60 secondi. Successivamente, estrarre il cestello e posizionalo su una superficie resistente al calore.

ΔNota: se non si preme il pulsante On/Off/Pausa, il suono del cicalino durerà 15 secondi.

Δ Nota: se si desidera interrompere la cottura, è possibile farlo manualmente tenendo premuto il tasto di On/Off/Pausa sul pannello operativo. A questo punto, la funzione viene annullata e sul display appare la scritta Off.

Δ Nota: se si desidera sospendere la cottura, è possibile farlo manualmente. Per fare ciò, tenere premuto il tasto On/Off/Pausa sul pannello operativo. La cottura viene sospesa; per riprendere la cottura dallo stesso punto in cui è stata interrotta premere nuovamente il tasto On/Off/Pausa.

Nota: la ventola si fermerà solo 60 secondi dopo lo spegnimento per permettere al dispositivo di raffreddarsi.

## **PULIZIA E MANUTENZIONE**

### **Pulizia**

1. Prima di pulire la friggitrice ad aria, scollegare la spina ed attendere che il dispositivo si sia raffreddato completamente.
2. Se nella friggitrice sono presenti macchie d'olio, pulirle con un panno morbido umido imbevuto di detergente neutro.
3. Pulire tutti gli accessori, compreso il cestello, con un detergente neutro.
4. Non immergere mai l'intero forno elettrico in acqua o altri liquidi, per evitare scosse elettriche o guasti funzionali.
5. Dopo la pulizia, asciugare il prodotto e conservarlo in un luogo fresco e asciutto.

## **PARAMETRI**

<b>CONTROLLO</b>	<b>TENSIONE NOMINALE</b>	<b>FREQUENZA NOMINALE</b>	<b>POTENZA NOMINALE</b>
<b>DIGITALE</b>	<b>220-240V ~</b>	<b>50/60 Hz</b>	<b>1700w</b>

## RISOLUZIONE PROBLEMI

<b>PROBLEMA</b>	<b>POSSIBILE CAUSA</b>	<b>POSSIBILE SOLUZIONE</b>
<b>Il prodotto non funziona.</b>	<b>La spina non è inserita</b>	<b>Collegare la spina alla presa di alimentazione.</b>
	<b>Il cestello non è stato inserito correttamente</b>	<b>Spingere il cestello fino in fondo</b>
<b>Il cibo non frigge correttamente</b>	<b>La temperatura impostata è troppo bassa.</b>	<b>Impostare una temperatura più alta.</b>
	<b>Il tempo di cottura è troppo breve</b>	<b>Impostare un tempo di cottura più lungo.</b>
	<b>Troppo cibo nella teglia.</b>	<b>Se ci sono troppi ingredienti, metterli nel cestello un po' alla volta.</b>
<b>il cibo non è cotto in modo uniforme.</b>	<b>Il cibo non è stato mescolato a metà cottura</b>	<b>Estrarre dal cestello una parte del cibo e mescolarla accuratamente durante la cottura.</b>
<b>Il fritto non è croccante.</b>	<b>Non vengono utilizzati ingredienti per la frittura.</b>	<b>Si possono cucinare specifici snack per la frittura e se non c'è olio, se ne può spennellare uno strato sulla superficie del cibo.</b>
<b>Il cestello con il cibo non può essere inserito agevolmente.</b>	<b>Il cestello contiene una quantità eccessiva di ingredienti.</b>	<b>Ridurre la quantità di ingredienti</b>
	<b>La Maniglia della friggitrice è incastrata.</b>	<b>Inserire correttamente il cestello della friggitrice.</b>
<b>Viene emesso del fumo bianco</b>	<b>Si stanno cuocendo ingredienti grassi.a.</b>	<b>È normale che venga emesso del fumo durante la cottura di ingredienti grassi.</b>
	<b>Dopo l'ultima cottura nel cestello sono rimasti ancora residui di grasso.</b>	<b>È normale che venga emesso del fumo. Assicurarsi di pulire la friggitrice dopo ogni cottura.</b>



## CONDIZIONI DI GARANZIA

La presente garanzia si intende prestata al consumatore, intendendo per consumatore colui che utilizza il bene per scopi estranei all'attività imprenditoriale o professionale eventualmente svolta, e, pertanto, per uso domestico/privato. Inoltre non pregiudica in alcun modo i diritti del consumatore stabiliti dal DLGS 206/05. Questo certificato va conservato assieme alla ricevuta fiscale o altro documento reso fiscalmente obbligatorio.

- 1.** La Galileo SpA garantisce l'apparecchio per un periodo di 2 anni dalla data di acquisto (12 mesi se acquistato con fattura e non con scontrino fiscale).
- 2.** La garanzia è valida esclusivamente sul territorio italiano compresa la Repubblica di San Marino e la Città del Vaticano, e deve essere comprovata da scontrino fiscale o qualunque altra prova d'acquisto, che riporti il nominativo del Punto Vendita, la data di acquisto dell'apparecchio nonché gli estremi identificativi dello stesso (tipo, modello).
- 3.** Per garanzia, s'intende la sostituzione o riparazione gratuita delle parti componenti l'apparecchio che sono risultate difettose all'origine per vizi di fabbricazione.
- 4.** Entro un anno di vita del prodotto si ritiene il difetto esistente all'origine, successivamente deve esserne provata l'esistenza.
- 5.** Manopole, lampade, parti in vetro e in plastica, tubazioni e accessori così come tutte le parti asportabili e tutte le parti estetiche non sono coperte da garanzia, eventuali difetti estetici vanno riscontrati e denunciati con immediatezza dopo l'acquisto.
- 6.** Tutti i materiali soggetti ad usura (guarnizioni in gomma/plastica, cinghie ecc.) non sono coperti da garanzia a meno che venga dimostrata la difettosità risalente a vizio di fabbricazione delle stesse.
- 7.** La Galileo S.p.A. declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano derivare, direttamente o indirettamente a persone e cose, come conseguenza del mancato rispetto delle istruzioni tutte, incluse nell'apposito manuale per l'uso dell'apparecchio allegato a ciascuno apparecchio, da parte dell'utente ed in particolar modo per quanto concerne le avvertenze relative alla installazione, all'uso e manutenzione dell'apparecchio stesso.

### LA GARANZIA NON DIVENTA OPERANTE NEI SEGUENTI CASI:

- a.** Danni dovuti al trasporto o alla movimentazione delle merci
- b.** Interventi errati di installazione e montaggio, così come l'errata connessione o errata erogazione dalle reti di alimentazione elettrica, mancanza di allacciamento alla presa di terra, e tutte le eventuali regolazioni errate
- c.** Installazione errata, imperfetta o incompleta per incapacità d'uso da parte dell'Utente o dell'installatore, se non vengono rispettate le indicazioni di conservazione e utilizzo degli stessi previste nei manuali, eccessive condizioni climatiche ambientali etc.
- d.** La garanzia non opera per problemi legati esclusivamente al mancato rispetto delle aspettative soggettive del cliente
- e.** Danni causati da agenti atmosferici (fulmini, terremoti, incendi, alluvioni, ecc.)
- f.** Riparazioni, modifiche o manomissioni effettuate da personale non idoneo. Per guasti dovuti a mancanza di regolare manutenzione (pulizia batterie condensanti, fori di drenaggio acqua di condensa, filtri scarico ed entrata acqua, eliminazione corpi estranei, calcare ecc.)
- g.** Assenza di prova d'acquisto
- h.** L'uso improprio dell'apparecchio, non di tipo domestico o diverso da quanto stabilito dal produttore
- i.** Per tutte le circostanze esterne che non siano riconducibili a difetti di fabbricazione.

ONLY FOR HOME USE. ATTENTION! READ THE INSTRUCTIONS GIVEN IN THIS HANDBOOK VERY CAREFULLY.

IT SHOULD BE PUT ASIDE FOR FURTHER CONSULTATION DURING THE ENTIRE LIFECYCLE OF THE PRODUCT SINCE IT GIVES IMPORTANT INDICATIONS ON THE PRODUCT'S FUNCTIONS AND SAFETY DURING INSTALLATION, USE AND MAINTENANCE.

## GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

### DANGER FOR CHILDREN!

- A POWER DEVICE IS NOT A TOY. AFTER USE, STORE IT OUT OF REACH OF CHILDREN. KEEP PACKING MATERIAL (PLASTIC BAGS, CARTON, ETC.) OUT OF REACH OF CHILDREN.
- THIS APPLIANCE IS INTENDED FOR USE BY CHILDREN 8 YEARS OF AGE OR OLDER AND PERSONS WITH REDUCED PHYSICAL, SENSORY OR MENTAL CAPABILITIES, OR LACK OF EXPERIENCE AND KNOWLEDGE, SUPERVISED OR INSTRUCTED BY ADULTS RESPONSIBLE FOR THEIR SAFETY. THIS APPLIANCE IS NOT INTENDED FOR USE BY PERSONS (INCLUDING CHILDREN) WITH REDUCED PHYSICAL, SENSORY OR MENTAL CAPABILITIES, OR LACK OF EXPERIENCE AND KNOWLEDGE, UNLESS THEY HAVE BEEN GIVEN SUPERVISION OR INSTRUCTION CONCERNING USE OF THE APPLIANCE BY A PERSON RESPONSIBLE FOR THEIR SAFETY AND HAVE BEEN GIVEN SUPERVISION OR INSTRUCTION CONCERNING USE OF THE APPLIANCE BY A PERSON RESPONSIBLE FOR THEIR SAFETY.
- CHILDREN SHOULD BE SUPERVISED TO MAKE SURE THEY DO NOT PLAY WITH THE APPLIANCE.

## **RISK OF INJURY!**

- TO AVOID INJURIES AND DAMAGES, DO NOT INTRODUCE YOUR HANDS IN THE MACHINE WHILE IT IS OPERATING AND KEEP AWAY HAIR, CLOTHES AND OTHER OBJECTS.

- TO AVOID DANGEROUS OVERHEATING, DO NOT COVER THE APPLIANCE

DO NOT OBSTRUCT THE CORRECT CIRCULATION OF THE AIR.

- DO NOT POSITION UNDER, NEXT TO, OR NEAR ANY POWER OUTLET. DO NOT USE EXTERNAL TIMERS.

- DO NOT USE THIS APPLIANCE IN THE BATHROOM, NEAR BATHTUBS, SHOWERS, SWIMMING POOLS, OR NEAR ANY SOURCE OF WATER.

- CHILDREN WHO ARE BETWEEN 3 AND 8 YEARS OLD CAN ONLY SWITCH THE APPLIANCE ON OR OFF, ONLY IF THIS DOES NOT IMPLY THE APPLIANCE TO BE MOVED FROM ITS POSITION OR ANY EVENTUAL DISCONNECTION/CONNECTION FROM THE POWER SOCKET. CHILDREN HAVE TO BE SUPERVISED WHEN USING IT TO PREVENT FROM ANY POSSIBLE RISK.



**WARNING: HOT SURFACE!**

**RISK OF ELECTRICAL SHOCK!**

- THIS APPLIANCE IS INTENDED TO WORK **ONLY WITH AC**. BEFORE OPERATING, MAKE SURE THAT MAINS VOLTAGE RATING CORRESPONDS TO THE VALUE INDICATED ON THE RATING LABEL OF THE PRODUCT

- CONNECT THE APPLIANCE ONLY TO OUTLETS WITH A MINIMUM ELECTRIC CURRENT OF 10 AMPERE.

- DO NOT PULL THE POWER CORD OR THE APPLIANCE ITSELF IN

ORDER TO UNPLUG IT FROM THE OUTLET.

- UNWIND COMPLETELY THE POWER CORD BEFORE SWITCHING ON THE APPLIANCE.

- USE AN EXTENSION CORD ONLY IF IT IS IN PERFECT CONDITIONS.

- DO NOT LET THE CORD HANGING OVER SHARP EDGES. DO NOT CRUSH IT.

- DO NOT LET THE APPLIANCE EXPOSED TO THE WEATHER (RAIN, FREEZING, SUN, ETC).

### **NEVER USE THE APPLIANCE:**

WITH WET OR MOIST HANDS;

- IF IT HAS FALLEN AND IT IS CLEARLY BROKEN OR DOESN'T WORK PROPERLY;

IN CASE OF FAULTY PLUG OR POWER CORD;

- IN PRESENCE OF HUMIDITY OR GAS SATURATED ENVIRONMENTS.

NEVER COVER THE APPLIANCE WITH TOWELS, CLOTHES, ETC.

- PLACE THE APPLIANCE ONLY ON STABLE SURFACES, FAR FROM SHOWERS, BATHTUBS, SINKS, ETC.

- HOWEVER, IF THE APPLIANCE FALLS INTO WATER, UNPLUG IT IMMEDIATELY AND, ONLY AFTER THAT, TAKE THE APPLIANCE BACK. IN THIS CASE, STOP USING THE APPLIANCE AND MAKE IT CHECK BY A QUALIFIED TECHNICIAN.

- **ALWAYS UNPLUG IT FROM THE MAINS SUPPLY IMMEDIATELY AFTER USE AND BEFORE ANY CLEANING OR MAINTENANCE OPERATION.**

- **THE APPLIANCE MUST BE REPAIRED ONLY BY A SPECIALIZED TECHNICIAN.**
- **REPAIRING THE APPLIANCE BY YOURSELF MIGHT BE EXTREMELY DANGEROUS.**
- AN APPLIANCE THAT IS NO LONGER IN USE MUST BE RENDERED UNUSABLE BY CUTTING THE POWER CORD BEFORE DISPOSING OF IT.
- CLEAN THE APPLIANCE WITH A DAMP CLOTH AFTER IT HAS COOLED DOWN. DO NOT USE SOLVENTS OR ABRASIVE PRODUCTS.
- THE APPLIANCE IS INTENDED ONLY FOR DOMESTIC USE AND HAS TO BE USED ONLY INDOOR.
- IT CANNOT BE USED IN COMMERCIAL ENVIRONMENTS OR OUTDOOR.
- IF THE POWER CORD IS DAMAGED, IN ORDER TO PREVENT FROM ANY RISK, IT HAS TO BE REPLACED BY THE MANUFACTURER OR BY ITS DEDICATED TECHNICAL CUSTOMER SERVICE OR, ANYWAY, BY SOMEONE WITH A SIMILAR QUALIFICATION.

### **DANGER OF FIRE:**

- DO NOT USE OIL INSIDE THE COOKING COMPARTMENT!

### **WARNING!**

- **THIS APPLIANCE DOES NOT REQUIRE ANY ADDITIONAL OIL OR GREASE TO COOK THE FOOD.**
- **THIS APPLIANCE MAY BE INTENDED FOR NON-EXPERT PEOPLE IN PLACES LIKE: SHOPS, OFFICES AND OTHER KIND OF WORKPLACES; IN AGRICULTURAL HOLDINGS AND BY HOTELS OR MOTELS' GUESTS OR OTHER RESIDENTIAL PLACES, IN B&B FACILITIES-LIKE.**

## INSTALLATION:

- THE APPLIANCE CAN BE USED ONCE IT HAS BEEN PLACED ON A STABLE, HORIZONTAL SUPPORT SURFACE
- DO NOT ATTACH PERMANENTLY THE DEVICE TO FURNITURE OR SUPPORTS.

DO NOT USE EXTENSION CORDS OR POWER BOARDS.

- IT IS RECOMMENDED TO PLUG THE APPLIANCE TO AN OUTLET WITH A DIFFERENTIAL CIRCUIT BREAKER WITH A MAXIMUM CAPACITY NOT EXCEEDING 30 MA H
- LEAVE A SPACE OF AT LEAST 50 CM NEREBY THE APPLIANCE AWAY FROM FURNITURE AND OBJECTS

DO NOT POSITION IT NEREBY WALLS

- DO NOT PLACE ANY ITEM ON THE TOP OF THE APPLIANCE
- DO NOT USE THIS APPLIANCE IN THE BATHROOM, NEAR BATHTUBS, SHOWERS, SWIMMING POOLS OR NEAR SOURCES OF WATER.

## USE:

- **ONLY FOR INDOOR USE** IN A THERMALLY-INSULATED ROOM, WITH SUFFICIENT VENTILATION AND FREE FROM DUST OR AIR PARTICLES.
- DO NOT USE THE APPLIANCE TO DRY LAUNDRY, DO NOT OBSTRUCT THE AIR INLET AND OUTLET GRIDS (RISK OF OVERHEATING AND CONSEQUENT FIRE/SHORT-CIRCUITING).
- THE APPLIANCE MUST BE PLACED IN SUCH A WAY THE SWITCHES AND OTHER CONTROLS OF THE APPLIANCE ARE FAR AWAY FROM ANYONE IN THE BATH OR SHOWER.
- DO NOT USE THE APPLIANCE NEAR WALLS, FURNITURE, CURTAINS,

ETC.

- THE APPLIANCE IS NOT SUITABLE FOR CONTINUOUS OR PROLONGED USE
- DO NOT USE WHILST SLEEPING
- THE APPLIANCE MUST BE CONTINUOUSLY MONITORED WHEN IN USE
- DO NOT LEAVE THE APPLIANCE UNATTENDED WHEN IN USE
- DO NOT USE IN ROOMS OR ENVIRONMENTS WITH A SURFACE AREA SMALLER THAN 4 SQUARE METRES
- DO NOT USE EXTERNAL TIMERS

## **WARNING:**

**CERTAIN PARTS OF THE APPLIANCE MAY BECOME VERY HOT AND PROVOKE BURNS. PAY SPECIAL ATTENTION NEAREBY CHILDREN OR VULNERABLE PERSONS. DO NOT USE THE APPLIANCE IN ROOMS WHERE THERE ARE PEOPLE WHO ARE UNABLE TO LEAVE AUTONOMOUSLY, UNLESS THEY ARE CONSTANTLY SUPERVISED BY A RESPONSIBLE ADULT.**

## **MAINTENANCE:**

**■ IT IS ESSENTIAL TO PREVENT FROM THE ACCUMULATION OF DUST**

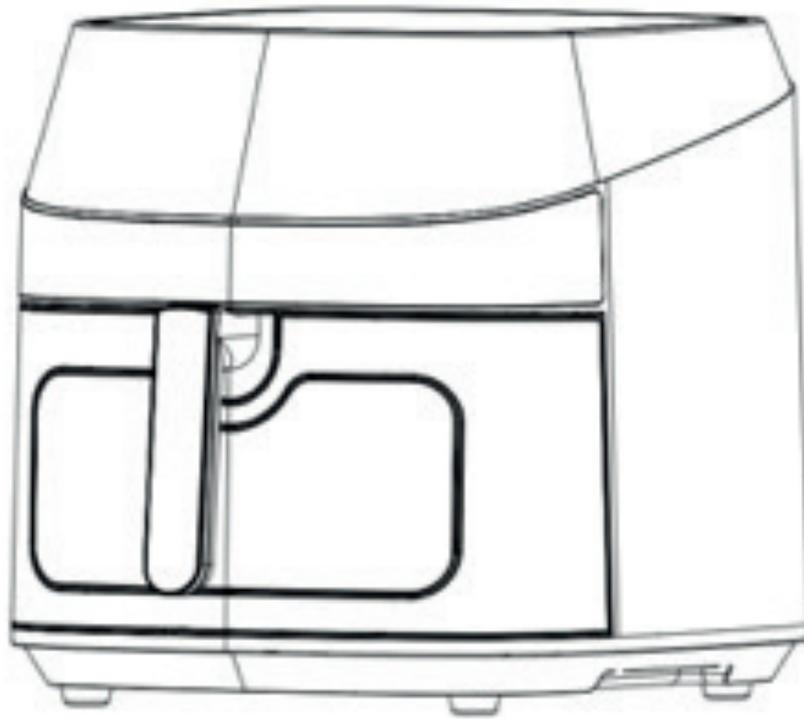
### **DO NOT STORE IN DUSTY ENVIRONMENT**

**■ DO NOT CARRY OUT ANY MAINTENANCE WORK ON IT BY YOURSELF; DO NOT DISASSEMBLE ANY PART OF THE APPLIANCE**

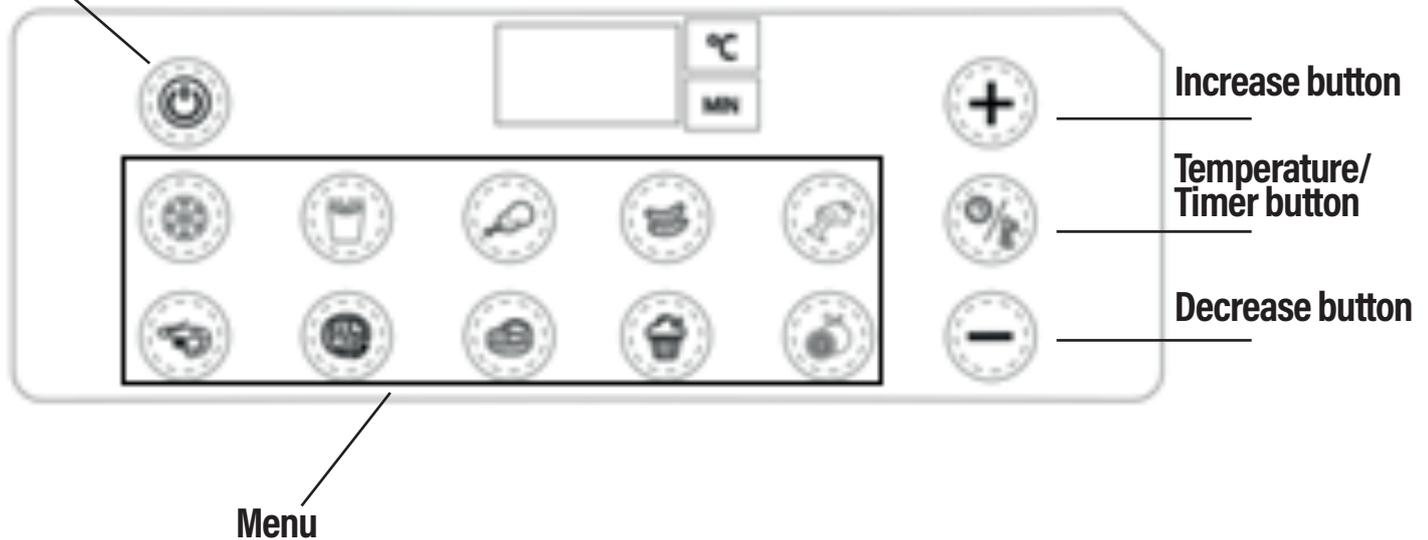
## **DISPOSAL:**

- SINCE THIS IS ELECTRONIC WASTE, DISPOSE OF THIS APPLIANCE AT THE END OF ITS USEFUL LIFE IN ACCORDANCE WITH ALL CURRENT EU DIRECTIVES AND LOCAL LAWS AND REGULATIONS. DO NOT DISPOSE OF THE APPLIANCE WITH ORDINARY HOUSEHOLD WASTE.

# PRODUCT PARTS



**On/Off/Pause**



## **USAGE**

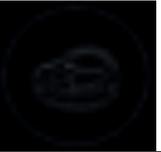
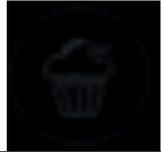
### **First use**

1. Remove all packaging materials.
  2. Wipe the basket and pan with lukewarm water, wipe the inner sides and bottom of the electric oven with a damp cloth soaked in detergent, then use it after it is completely dry.
  3. Place the electric oven on a stable surface. Please plug it directly into the outlet without using extension cords or multi-outlets.
  4. Sufficient space must be reserved around the electric oven to ensure at least 10 cm distance from other objects or walls. **IMPORTANT:** No objects should be placed in front of the hot air outlet.
- Note: When using for the first time, be sure to preheat the electric oven for 5 minutes to remove residual oils; this will cause foul-smelling smoke to escape. This is within the normal range and does not represent a failure of the electric oven.

### **INSTRUCTION FOR THE PRESET FUNCTIONS**

1. Place the food in the basket.
2. Insert the basket into the fryer and choose the preset program from the menu.

PROGRAM	DEFROST	FRENCH FRIES	CHICKEN WINGS	SAUSAGES	FISH
ICON					
TEMPERATURE	80°C	180°C	200°C	175°C	180°C
TIMER	10 min	20 min	20 min	15 min	15 min

PROGRAM	SHRIMPS	PIZZA	MEAT	SWEETS	DRYING
ICON					
TEMPERATURE	190° C	180° C	200° C	170° C	80° C
TIMER	6 min	15 min	15 min	15 min	90 min

3. Press the On/Off/Pause button, and the fryer will start cooking food.

### Instructions for use using custom settings:

1. Place the food in the basket.
2. Insert the basket into the fryer and set the heating temperature and cooking time according to personal preferences.

### Follow the steps below for both cooking modes (preset or custom recipe menus):

Tips: the Start and Cancel functions are on the same icon (On/Off/Pause key).

1. On the operation panel, the "temperature setting" and "time setting" functions are set to the same icon (Temperature/Timer key). There are also two icons, "+" and "-". Choose through the Temperature/timer key whether to set the temperature or the cooking time, then press the "+" or "-" keys to increase or decrease the temperature by 5°C and and/or the time by 1 minute.

3. If the cooking setting is wrong, you can change "Temperature" and "Time" at any time by pressing the On/Off/Pause key, to pause cooking, set the desired values and press the On/Off/Pause key again to resume cooking.

4. When the preset cooking time is over, an acoustic signal will be triggered and the display will show "OFF". The fan will stop running after 60 seconds. Next, take out the basket and place it on a heat-resistant surface.

△Note: If you do not press the On/Off/Pause button, the buzzer sound will last for 15 seconds.

△ Note: If you want to interrupt, you can do it manually by holding down the On/Off/Pause button on the operation panel. At this point, the function is canceled and Off appears on the display.

△ Note: If you wish to pause cooking, you can do so manually. To do so, press and hold the On/Off/Pause key on the operation panel. The firing is suspended; to resume firing from the same point where it was interrupted, press the On/Off/Pause key again.

Note: The fan will stop only 60 seconds after the power is turned off to allow the device to cool down.

### **Cleaning and Maintenance**

1. Before cleaning the air fryer, unplug it and wait until the device has cooled down completely.
2. If there are oil stains in the fryer, wipe them off with a soft damp cloth soaked in mild detergent.
3. Clean all accessories, including the basket, with a mild detergent.
4. Never immerse the entire electric oven in water or other liquids to avoid electric shock or functional failure.
5. After cleaning, dry the product and store it in a cool, dry place.

### **PARAMETERS**

<b>CONTROL</b>	<b>RATED VOLTAGE</b>	<b>RATED FREQUENCY</b>	<b>RATED POWER</b>
<b>Digital</b>	<b>220-240V~</b>	<b>50/60 Hz</b>	<b>1700W</b>

## TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	POSSIBLE SOLUTION
The appliance doesn't work	The plug is not inserted	Connect the plug to the power outlet.
	The basket is not inserted correctly	Push the basket all the way down.
Food does not fry properly	Too much food in the pan.	If there are too many ingredients, put them in the basket a little at a time.
	The set temperature is too low.	Set a higher temperature.
	The cooking time is too short	Set a longer cooking time.
The food is unevenly cooked.	Food was not properly stirred halfway through cooking	Pull some of the food out of the basket and mix it thoroughly while cooking.
The fried food is not crispy.	No frying ingredients are used.	Specific snacks can be cooked for frying, and if there is no oil, a layer can be brushed on the surface of the food.
The basket with food cannot be inserted smoothly.	The basket contains an excessive amount of ingredients.	Reduce the amount of food ingredients
	Fryer handle is stuck.	Insert the fryer basket correctly.
White smoke is emitted	Fatty ingredients are being cooked.	It is normal for smoke to be emitted when cooking fatty ingredients.
	After the last cooking in the basket, there are still fat residues left.	Be sure to clean the fryer after each cooking.



## WARRANTY CONDITIONS

This guarantee is intended to be delivered to the consumer, meaning by consumer the one who uses the good for purposes unrelated to any business or professional activity carried out, and, therefore, for domestic / private use only. Furthermore, it does not in any way affect the consumer's rights established by Legislative Decree 206/05. This certificate must be kept together with the tax receipt or other document made fiscally mandatory.

1. Galileo SpA guarantees the appliance for a period of 2 years from the purchase date (12 months if purchased with an invoice and not with a receipt).
2. The guarantee is valid exclusively on Italian territory including the Republic of San Marino and the Vatican City, and it must be proven by a receipt or any other proof of purchase, bearing the name of the Point of Sale, the purchase date of the appliance as well as the identification details of the same (type, model).
3. The guarantee covers the free replacement or repair of the component parts of the appliance which were found to be defective at the origin due to manufacturing defects.
4. Within a year of life of the product, the defect is considered as existing at the origin, subsequently its existence must be proven.
5. Knobs, lamps, glass and plastic parts, pipes and accessories, as well as all removable parts and all aesthetic parts are not covered by the guarantee, any aesthetic defects must be found and reported immediately after purchase.
6. All materials susceptible to wear (rubber / plastic seals, belts, etc.) are not covered by the guarantee unless the defect is proven to be dated back to a manufacturing origin.
7. Galileo SpA declines all responsibility for any damages that may arise, directly or indirectly to persons and things, as a consequence of failure to comply with all the instructions from the user, and especially as concerning the ones included in the specific manual for the use provided with each appliance, and, in particular, as regards the warnings relating to installation, use and maintenance of the appliance itself.

### THE WARRANTY DOES NOT BECOME EFFECTIVE IN THE FOLLOWING CASES:

- a. Damage due to transport or handling of goods
- b. Incorrect installation and assembly interventions, as well as incorrect connection or incorrect supply from the electricity supply networks, lack of connection to the earth socket, and any incorrect adjustments
- c. Incorrect, imperfect or incomplete installation due to incapacity of a proper use by the User or by the installer, if the instructions for conservation and use of the same provided in the manuals are not respected, excessive environmental climatic conditions, etc.
- d. The warranty does not apply to problems exclusively related to failure to meet the customer's subjective expectations
- e. Damage caused by atmospheric agents (lightning, earthquake, fire, flood, etc.)
- f. Repairs, modifications or tampering carried out by unsuitable personnel. For failures due to lack of regular maintenance (cleaning of condenser coils, condensate water drainage holes, drain filters and water inlet, elimination of foreign bodies, limestone, etc.)
- g. No proof of purchase
- h. Improper use of the appliance, not of the domestic type or other than as established by the manufacturer
- i. For all external circumstances that are not attributable to manufacturing defects.

**Galileo S.p.A. - C.F/ P.I. 08442821008, Capitale Sociale 500.000 I.V., Rea RM - 1094899  
Strada Galli n. 27, 00019 Tivoli, Roma**



# KOOPER<sup>®</sup>X



Le specifiche sono soggette a modifica senza preavviso.  
Le immagini sono puramente indicative e soggette a variazioni.  
Tutti i diritti riservati